

BERWYN

SHOWER HEAD
CABEZAL DE DUCHA
POMMEAU DE DOUCHE

BEFORE YOU BEGIN

We recommend consulting a professional if you are unfamiliar with installing plumbing fixtures. Signature Hardware accepts no liability for any damage to the faucet, plumbing, sink, counter top, or for personal injury during installation.

Observe all local plumbing and building codes. Unpack and inspect the product for shipping damage. If any damage is found, contact our Customer Relations team via live chat at www.signaturehardware.com or by emailing support@signaturehardware.com.

ANTES DE COMENZAR

Le recomendamos que consulte a un profesional si no sabe cómo instalar accesorios de plomería. Signature Hardware no asume ninguna responsabilidad con respecto a los daños causados al inodoro, sistema de plomería, suelo o daños personales durante la instalación.

Cumpla con todas las normas locales de plomería y construcción.

Desempaque e inspeccione el producto para determinar si tiene daños por el envío. Si tiene daños, comuníquese con nuestro equipo de Relaciones con el Cliente por chat en directo en www.signaturehardware.com o por correo electrónico a support@signaturehardware.com.

AVANT DE COMMENCER

Nous vous recommandons de consulter un professionnel si vous n'avez pas d'expérience dans l'installation d'appareils de plomberie. Signature Hardware décline toute responsabilité en cas de dommage au robinet, à la plomberie, à l'évier, au comptoir ou de blessure corporelle lors de l'installation.

Respectez tous les codes locaux de plomberie et de construction.

Déballiez et inspectez le produit pour vérifier qu'il n'a pas été endommagé pendant le transport. Si un dommage est constaté, communiquez avec notre équipe des relations avec la clientèle au www.signaturehardware.com ou par mailsupport@signaturehardware.com.

GETTING STARTED

Ensure that you have gathered all the required materials that are needed for the installation.

CÓMO COMENZAR

Asegúrese de haber reunido todos los materiales necesarios para la instalación.

PREMIERS PAS

Assurez-vous d'avoir réuni tout le matériel nécessaire à l'installation.

ADDITIONAL QUESTIONS?

Still need help? Check out our Help Center at www.signaturehardware.com for product and warranty information, or contact us through live chat or by emailing support@signaturehardware.com.

¿MÁS PREGUNTAS?

Todavía necesita ayuda. Consulte nuestro Centro de Ayuda en www.signaturehardware.com para obtener información de productos y garantías o comuníquese con nosotros por chat directo o enviando un correo electrónico a support@signaturehardware.com.

D'AUTRES QUESTIONS?

Si vous avez encore besoin de l'aide. Veuillez consultez notre centre d'aide à l'adresse www.signaturehardware.com pour obtenir des informations sur les produits et la garantie ou veuillez nous contacter par clavardage en direct ou par courriel à l'adresse support@signaturehardware.com.

REVISED 03/01/2022
CODES: SHRS820R2G

BERWYN

SHOWER HEAD
CABEZAL DE DUCHA
POMMEAU DE DOUCHE

TOOLS AND MATERIALS: HERRAMIENTAS Y MATERIALES: OUTILS ET MAT RIEL:



Plumbers Tape
Cinta de fontaneria
Ruban de plomberie



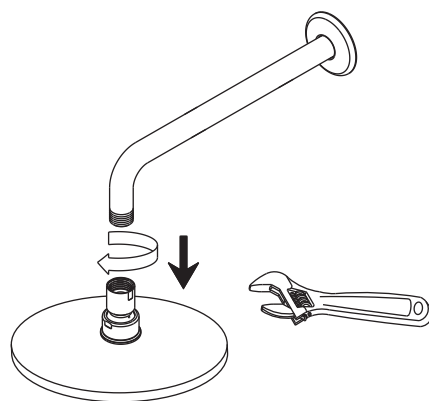
Adjustable Wrench
Llave ajustable
Clé ajustable

INSTALLATION INSTALACIÓN INSTALLATION

1. Remove the old shower head from the existing shower arm. Unscrew it by turning the ball counterclockwise.

1. Quita el cabezal de ducha anterior del brazo de ducha existente. Desenróscala girando la bola hacia la izquierda.

1. Retirez l'ancien pommeau de douche du bras de douche existant. Dévissez-le en tournant la boule dans le sens antihoraire.



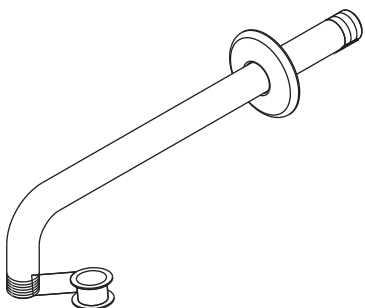
BERWYN

SHOWER HEAD CABEZAL DE DUCHA POMMEAU DE DOUCHE

2. Apply plumbers' tape onto the threads of the shower arm.

2. Appliquer du ruban de joint fileté au filetage du bras de douche.

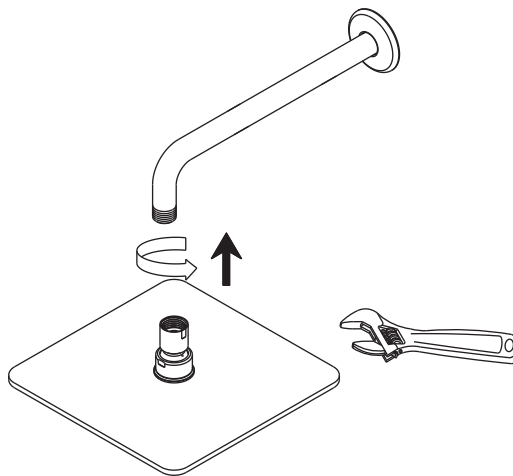
2. Installez le nouveau pommeau de douche sur le bras de douche. Vissez la boule sur le bras de douche dans le sens horaire.



3. Install new shower head on shower arm. Thread the ball onto the shower arm clockwise.

3. Instala el nuevo cabezal de ducha en el brazo de la ducha. Enrosca la bola en el brazo de la ducha hacia la derecha.

3. Installez une nouvelle pomme de douche sur le bras de douche. Enfilez la boule sur le bras de douche dans le sens des aiguilles d'une montre.



SHOWER HEAD
CABEZAL DE DUCHA
POMMEAU DE DOUCHE

CARE INSTRUCTIONS INSTRUCCIONES DE CUIDADO INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN

To preserve the finish of your product, apply non-abrasive wax. Any cleaners should be rinsed off immediately. Do not use abrasive cleaners on the product.

Para conservar el acabado del producto, aplique cera no abrasiva. Cualquiera sea el tipo de limpiador que se utilice, se debe enjuagar inmediatamente. No use limpiadores abrasivos en el producto.

Pour préserver la finition de votre produit, appliquez une cire non abrasive. Les produits nettoyants doivent être rincés immédiatement. N'utilisez pas de nettoyeurs abrasifs sur le produit.

Note

For use with an automatic compensating valve rate at 1.51 gpm (5.7 L/min) or less. This product is engineered to meet the EPA WaterSense flow requirement. The flow rate is governed by the flow controller. If replacement is ever required, be sure to replace it with a WaterSense compliant flow controller to retain the water conserving flow rate of this product.

Nota

Utilice una válvula reguladora automática de capacidad nominal para 1.51 gpm (5.7 L/min) o menos. Este producto está diseñado para cumplir con los requerimientos de flujo de EPA WaterSense. El caudal se rige por el controlador de flujo. Si el reemplazo es necesario, asegúrese de reemplazarlo con un controlador de flujo compatible con WaterSense para retener el caudal de conservación de agua de este producto.

Remarque

Pour utilisation avec un débit de valve de compensation automatique de 1,51 gpm (5,7 L/min) ou inférieur. Ce produit a été conçu pour respecter les exigences WaterSense de l'EPA en termes de débit. Le débit est régulé par le régulateur de débit. Si la pièce doit être changée à l'avenir, veuillez la remplacer par un régulateur de débit homologué WaterSense pour conserver les caractéristiques d'économie d'eau de ce produit.